



Nivel



Presión



Caudal



Temperatura



Análisis



Registro



Componentes



Servicios



Soluciones

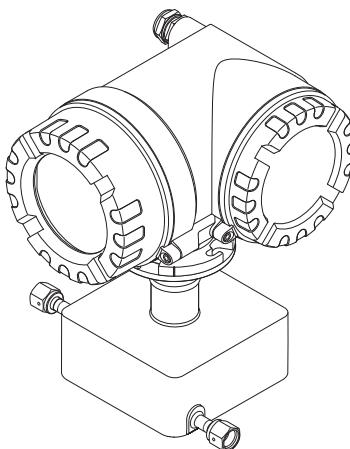
Manual de instrucciones abreviado

Cubemass DCI

Sistema de medición de caudal másico por Coriolis



MODBUS RS485



Este manual de instrucciones abreviado **no** sustituye al manual de instrucciones que se suministra con el equipo. El "Manual de instrucciones" y la documentación adicional que se encuentran en el CD-ROM suministrado con el equipo proporcionan información mucho más detallada.

La documentación completa del equipo se compone, en función de la versión del equipo, de:

- Manual de instrucciones abreviado (el presente documento)
- Manual de instrucciones
- Descripción de parámetros del equipo
- certificados de seguridad y otros certificados,
- Instrucciones de seguridad conformes a los certificados del equipo (p. ej., protección contra explosión, directiva sobre equipos de presión, etc.)
- información adicional específica del equipo.

Índice de contenido

1 Instrucciones de seguridad. 3

1.1 Uso correcto del equipo 3

1.2 Instalación, puesta en marcha y configuración 3

1.3 Funcionamiento seguro 3

1.4 Convenciones de seguridad 5

2 Instalación. 6

2.1 Transporte hasta el punto de medida 6

2.2 Condiciones de instalación 6

2.3 Tras la instalación 7

2.4 Comprobaciones tras la instalación 9

3 Cableado. 10

3.1 Conexión de varios tipos de cabezales 11

3.2 Grado de protección 12

3.3 Comprobaciones tras la conexión 12

4 Ajustes de hardware 13

4.1 Dirección del equipo 13

4.2 Resistores de terminación 15

5 Puesta en marcha 16

5.1 Activación del equipo de medición 16

5.2 Configuración 17

5.3 Navegación en la matriz de funciones 18

5.4 Ejecución de Configuración Rápida Puesta en Marcha 19

5.5 Ajustes de software 20

5.6 Localización y resolución de fallos 21

1 Instrucciones de seguridad

1.1 Uso correcto del equipo

- El equipo de medición debe utilizarse únicamente para la medición del caudal másico de líquidos y gases. El equipo de medición puede medir también al mismo tiempo la densidad y la temperatura del líquido, por lo que puede calcular y presentar también variables de proceso adicionales como el caudal volumétrico.
- Si se utiliza el equipo de forma distinta a la descrita, se compromete la seguridad del personal y de todo el sistema de medición, razón por la cual se prohíbe terminantemente un uso distinto al previsto.
- El fabricante no asume ninguna responsabilidad por un uso indebido del equipo.

1.2 Instalación, puesta en marcha y configuración

- La instalación, conexión, puesta en marcha y mantenimiento del equipo de medición sólo deben ser realizados por personal cualificado y autorizado (p. ej., técnicos electricistas) y siempre conforme al presente manual de instrucciones abreviado, las normativas, disposiciones legales e indicaciones de las certificaciones pertinentes (según la aplicación).
- Dicho personal cualificado debe por lo tanto haber leído completamente y entendido perfectamente el manual de instrucciones abreviado, comprometiéndose a seguirlo fielmente. Si hubiese alguna cuestión que no quedase clara al leer el presente manual de instrucciones abreviado, se consultará el "Manual de Instrucciones" (en el CD-ROM). El "Manual de Instrucciones" proporciona información detallada sobre el equipo de medición.
- Cuando instale el equipo de medición, es preciso que el equipo se encuentre desconectado de la fuente de alimentación, sin cargas ni tensiones externas.
- Sólo está permitido someter el equipo de medición a una modificación o reparación si dichas tareas están explícitamente autorizadas en el manual de instrucciones (incluido en el CD-ROM).
- Se realizará únicamente una reparación si se dispone para ello del juego correspondiente de piezas de repuesto originales y si dicha reparación está expresamente autorizada.
- Si se realiza algún trabajo de soldadura en las tuberías, no debe utilizarse el equipo de medición para conectar el soldador a tierra a través de dicho equipo.

1.3 Funcionamiento seguro

- El equipo de medición ha sido diseñado conforme a los requisitos actuales de seguridad, ha superado las pruebas de buen funcionamiento y ha salido de fábrica en una condición en la que su manejo es completamente seguro. Cumple todas las normas europeas pertinentes.
- Debe observarse la información indicada en las señales de advertencia, placas de identificación y etiquetas de conexión. Dicha información presentan datos importantes sobre las condiciones de funcionamiento y rangos de funcionamiento del equipo y del material admisibles. Si el equipo de medición no se utiliza a temperaturas atmosféricas, deben cumplirse las condiciones límite pertinentes indicadas en la documentación del equipo suministrada con el mismo (contenida en el CD-ROM).


- El equipo de medición debe conectarse conforme a los diagramas de conexionado e indicaciones de las etiquetas de conexión. Debe admitir interconexiones.
- Todos los elementos del equipo de medición deben encontrarse incluidos en el sistema de igualación de potencial de la planta.
- Todos los cables, prensaestopas certificados y tapones provisionales certificados deben ser apropiados para las condiciones de funcionamiento existentes, p. ej., el rango de temperatura del proceso. Todas las aberturas no utilizadas de la caja deben sellarse con tapones provisionales

- El equipo de medición sólo debe utilizarse con líquidos a los que son resistentes las distintas partes que entran en contacto. En lo que concierne a líquidos especiales, inclusive los que sirven para la limpieza, Endress+Hauser le ayudará encantado en la clarificación de las propiedades de resistencia a la corrosión de los materiales de las partes en contacto con el medio.

Pequeñas variaciones en la temperatura, concentración o grado de contaminación en el proceso pueden implicar, no obstante, variaciones en las propiedades de resistencia química. Por esta razón, Endress+Hauser no asume ninguna responsabilidad con respecto a la resistencia química de los materiales de las partes en contacto con el medio en aplicaciones específicas. El usuario es responsable de la elección del material más apropiado para las partes que entran en contacto con el medio de su proceso.

- Zonas con peligro de explosión

Los equipos de medición aptos para zonas con peligro de explosión se etiquetan como tales en las respectivas placas de identificación. Deben observarse las normas nacionales relativas a la puesta en marcha de equipos en zonas con peligro de explosión. La documentación Ex incluida en el CD-ROM forma parte de la documentación completa del equipo.

Las normas de instalación, los datos de conexión e instrucciones de seguridad indicados en la documentación Ex son de cumplimiento obligatorio. El símbolo y el nombre que pueden verse en la primera página proporcionan información sobre los certificados del equipo (p. ej.,  Europa, NEC/CEC, NEPSI). La placa de identificación presenta también el número de identificación de esta documentación Ex (XA***D/...).

- En el caso de los equipos de medición para aplicaciones SIL 2, deben observarse también las especificaciones indicadas en el manual de seguridad funcional (incluido en el CD-ROM).

- Aplicaciones sanitarias

Los equipos de medición para aplicaciones sanitarias presentan etiquetas especiales. Es preciso observar las normas nacionales relevantes al emplear dichos dispositivos.

- Equipos sometidos a presión

Los equipos de medición aptos para sistemas que requieren monitorización se etiquetan como tales en sus placas de identificación. Es preciso observar las normas nacionales relevantes al emplear dichos dispositivos. La documentación en el CD-ROM relativa a instrumentos de presión en sistemas que requieren monitorización es parte integrante de la documentación completa del equipo. Las normas de instalación, los datos de conexión e instrucciones de seguridad indicados en la documentación Ex son de cumplimiento obligatorio.

- Endress+Hauser está a su disposición para aclarar cualquier duda que pueda tener sobre los certificados y su aplicación y puesta en práctica.

1.4 Convenciones de seguridad



¡Aviso!

Con el símbolo "Aviso" se señala una actividad o procedimiento que, si no se realiza correctamente, pueden implicar daños o poner en peligro la seguridad. Cumpla rigurosamente las instrucciones indicadas y ejecute cuidadosamente los pasos señalados.



¡Precaución!

Con el símbolo "Precaución" se señala una actividad o un procedimiento que, si no se lleva a cabo correctamente, puede implicar un mal funcionamiento o incluso la destrucción del equipo. Cumpla rigurosamente las instrucciones indicadas.



¡Nota!

Con el símbolo "Nota" se señala una actividad o un procedimiento que, si no se realiza correctamente, pueden influir indirectamente sobre el buen funcionamiento del equipo o activar una respuesta inesperada de una parte del equipo.

2 Instalación

2.1 Transporte hasta el punto de medida

- Transporte el equipo dentro del embalaje original al punto de medida.
- Las cubiertas o capuchones dispuestos sobre las conexiones a proceso impiden que se dañen los sensores durante el transporte y almacenamiento. No extraiga, por lo tanto, las cubiertas o capuchones hasta justo antes de instalar el equipo.

2.2 Condiciones de instalación

El equipo de medición está diseñado para poder montarlo sobre una mesa, en una pared o una tubería.

2.2.1 Dimensiones

Para información sobre las dimensiones del equipo de medición, → véase la Información Técnica correspondiente incluida en el CD-ROM.

2.2.2 Tramos rectos de entrada y salida

El montaje del equipo no requiere precauciones especiales en cuanto a elementos que puedan originar turbulencias en el perfil del caudal (válvulas, codos, piezas en T, etc.).

2.2.3 Vibraciones

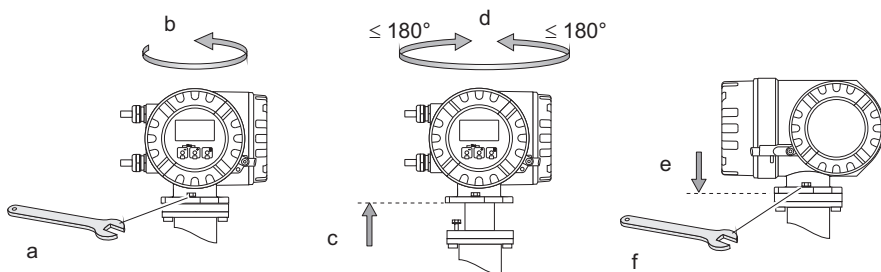
Al ser la frecuencia de oscilación de los tubos de medición elevada, las vibraciones de la planta no afectan al buen funcionamiento del sistema de medición. No hace falta, por lo tanto, proporcionar un sistema de sujeción especial para los sensores.

2.3 Tras la instalación

2.3.1 Giro del cabezal del transmisor

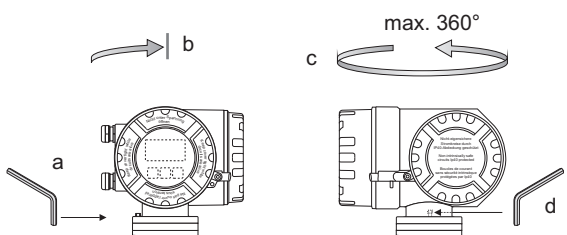
Giro del cabezal de aluminio para montaje en campo

Cabezal de aluminio para montaje en campo apropiado para zonas no Ex (sin peligro de explosión)



A0012374

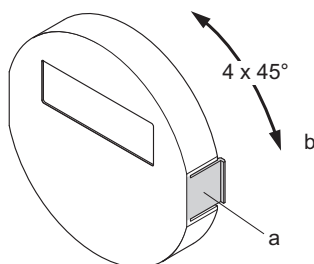
Cabezal de aluminio para montaje en campo para Zona 1 o clase I Div.1



A0008036

- Afloje el tornillo de fijación.
- Gire cuidadosamente el cabezal del transmisor en el sentido de las agujas del reloj hasta llegar al tope (final de la rosca).
- Gire el transmisor en sentido contrario al de las agujas del reloj (máx. 360°) hasta alcanzar la posición deseada.
- Apriete de nuevo el tornillo de fijación.

2.3.2 Giro del indicador local



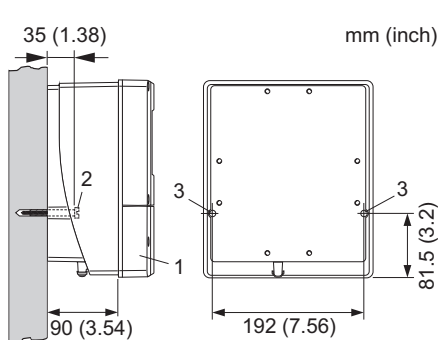
- Presione los pestillos laterales del módulo indicador y extraiga el módulo de la placa de cobertura del compartimento de la electrónica.
- Gire el indicador hasta alcanzar la posición deseada (máx. 4x45° en cualquiera de los dos sentidos) y vuelva a disponerlo sobre la placa de cobertura del compartimento de la electrónica.

A0007541

2.3.3 Instalación de la caja de montaje en pared

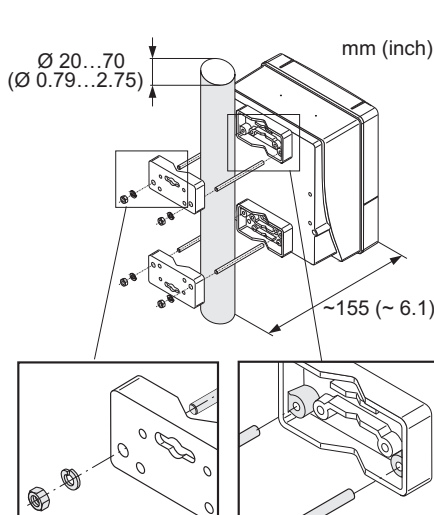
- ☞ ¡Precaución!
- Asegúrese de que la temperatura ambiente no sobrepase el rango admisible.
 - Instale siempre la caja de montaje en pared de tal forma que todas las entradas de cable apunten hacia abajo.

Montaje en la pared



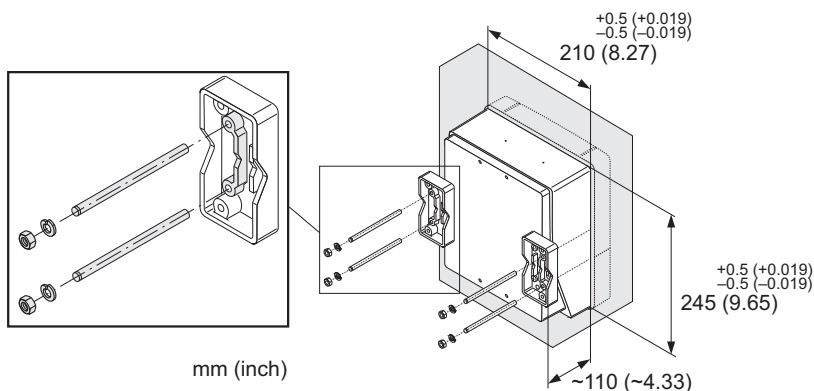
A0007542

Montaje en tuberías



A0007543

Montaje en armario



A0007544

2.4 Comprobaciones tras la instalación

- ¿El equipo de medición está dañado (inspección visual)?
- ¿El equipo de medición se corresponde con las especificaciones del punto de medida?
- ¿Las etiquetas y el número del punto de medida son correctos (inspección visual)?
- ¿Se ha escogido correctamente la orientación del sensor en función del tipo, propiedades y temperatura del fluido?
- ¿La flecha del sensor apunta en la dirección del flujo en la tubería?
- ¿El equipo de medición está protegido contra la humedad y la radiación solar directa?

3 Cableado



¡Aviso!

¡Riesgo de descargas eléctricas! Los componentes se encuentran a tensiones eléctricas peligrosas.

- No instale el equipo ni efectúe conexiones con el mismo mientras el equipo esté conectado con la fuente de alimentación.
- Antes de conectar la fuente de alimentación, conecte la tierra de protección a la borna de tierra del cabezal.
- Disponga la fuente de alimentación y los cables de señal de tal forma que queden bien asentados.
- Selle las entradas de cable y cubiertas, dejándolas estancas al aire.



¡Precaución!

¡Riesgo de dañar los componentes electrónicos!

- Conecte la fuente de alimentación conforme a los datos de conexión indicados en la placa de identificación.
- Conecte el cable de señal conforme a los datos de conexión indicados en el "Manual de Instrucciones" o en la documentación Ex incluida en el CD-ROM.

Además, en el caso de la versión separada:



¡Precaución!

¡Riesgo de dañar los componentes electrónicos!

- Conecte únicamente sensores y transmisores que tengan el mismo número de serie
- Observe las especificaciones del cable de conexión → Manual de Instrucciones en el CD-ROM.



¡Nota!

Instale el cable de conexión de modo que quede bien fijado y no pueda moverse.

Además, en el caso de equipos de medición con comunicación fieldbus:



¡Precaución!

¡Riesgo de dañar los componentes electrónicos!

- Observe las especificaciones del cable de fieldbus → Manual de instrucciones en el CD-ROM.
- Los trozos de cable trenzados y pelados en las conexiones con los terminales deben ser lo más cortos posibles.
- Apantallamiento y puesta a tierra de las líneas de señal → Manual de instrucciones en el CD-ROM.
- Si se utiliza el equipo en sistemas sin igualación de potencial → Manual de Instrucciones en el CD-ROM.

Además, en el caso de equipos de medición con certificación Ex:



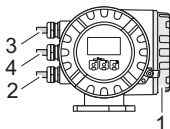
¡Aviso!

Siempre que se conectan equipos de medición con certificación Ex (aptos para zonas con peligro de explosión), deben observarse todas las instrucciones de seguridad, diagramas de conexionado, información técnica, etc., de la documentación Ex pertinente → Documentación Ex en el CD-ROM.

3.1 Conexión de varios tipos de cabezales

Conecte la unidad según el diagrama de asignación de terminales que se encuentra en la parte interna de la cubierta.

3.1.1 Versión compacta (transmisor): zona no Ex, zona Ex 1, clase I, div. 1

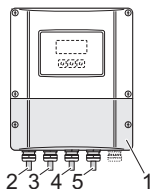


A0012373

Conexión del transmisor:

- 1 Diagrama de conexionado en la cubierta del compartimento de conexiones
- 2 Cable de alimentación
- 3 Cable de señal o cable fieldbus
- 4 Opcional

3.1.2 Versión separada (transmisor): zona no Ex



A0007546

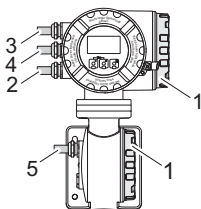
Conexión del transmisor:

- 1 Diagrama de conexionado en la cubierta del compartimento de conexiones
- 2 Cable de alimentación
- 3 Cable de señal
- 4 Cable de fieldbus

Conexión del cable de conexión:

- 5 Cable de conexión sensor/transmisor

3.1.3 Versión separada (transmisor): zona Ex 1, clase I, div. 1



A0012372

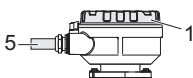
Conexión del transmisor:

- 1 Diagrama de conexionado en la cubierta del compartimento de conexiones
- 2 Cable de alimentación
- 3 Cable de señal o cable fieldbus
- 4 Opcional

Conexión del cable de conexión:

- 5 Cable de conexión sensor/transmisor

3.1.4 Versión separada (sensor): zona no Ex, zona Ex 1, clase I, div. 1



A0007548

Conexión del transmisor:

- 1 Diagrama de conexionado en la cubierta del compartimento de conexiones

Conexión del cable de conexión:

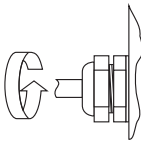
- 5 Cable de conexión sensor/transmisor

3.2 Grado de protección

Los equipos cumplen todos los requisitos correspondientes al grado de protección IP 67.

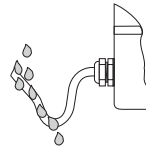
Tras una instalación en campo o un trabajo de mantenimiento deben observarse los siguientes puntos a fin de mantener la protección IP 67:

- Instale el equipo de medición de tal forma que las entradas de cable no apunten hacia arriba.
- No extraiga la junta de las entradas de cable.
- Elimine todas las entradas de cables no empleadas y obtúrelas con tapones de drenaje aptos / certificados.
- Utilice entradas de cable y tapones de vaciado que presenten un rango de temperatura de servicio en régimen constante acorde con los datos de temperatura indicados en la placa de identificación.



A0007549

Apriete firmemente las entradas de cable.



A0007550

Los cables deben curvarse hacia abajo antes de pasar por la entrada de cable ("trampa antiagua").

3.3 Comprobaciones tras la conexión

- ¿Los cables o el equipo están dañados (inspección visual)?
- ¿La tensión de alimentación corresponde a la especificada en la placa de identificación?
- ¿Los cables utilizados corresponden a las especificaciones?
- ¿Los cables instalados están bien protegidos contra tirones y bien fijados a lo largo de todo su recorrido?
- ¿El trazado de los cables está completamente aislado? ¿No presenta ni bucles ni cruces de cables?
- ¿Los bornes de tornillo están todos bien apretados?
- ¿Las entradas de cable están todas bien apretadas y selladas?
- ¿Los cables se han tendido formando una "trampa antiagua"?
- ¿Las cubiertas del cabezal están todas bien colocadas y apretadas?

Además, en el caso de equipos de medición con comunicación fieldbus:

- ¿Se han interconectado correctamente todos los componentes de conexión (conexiones en T, cajas de conexiones, conectores, etc.)?
- ¿Todos los segmentos del bus de campo presentan en sus dos extremos un terminador de bus (impedancia terminal)?
- ¿Se ha respetado la longitud máx. que pueden tener los cables fieldbus según las especificaciones?
- ¿Se ha respetado la longitud máx. que pueden tener las derivaciones según las especificaciones?
- ¿El cable fieldbus está completamente apantallado y correctamente conectado con tierra?

4 Ajustes de hardware

Esta sección contempla únicamente los ajustes hardware que se realizan durante la puesta en marcha. Todos los ajustes restantes (p. ej., configuración de la salida, protección contra escritura, etc.) se describen en el "Manual de Instrucciones" incluido en el CD-ROM.



¡Nota!

No hace falta hacer ningún ajuste de hardware en el caso de los equipos de medición con comunicación de tipo HART.

4.1 Dirección del equipo

Es preciso ajustar su valor para los dispositivos de medición compatibles con los protocolos de comunicación siguientes:

- MODBUS RS485

La dirección del equipo se puede configurar mediante:

- microinterruptores → véase la descripción más abajo
- Configuración local → 20 véase la sección **Ajustes de software**

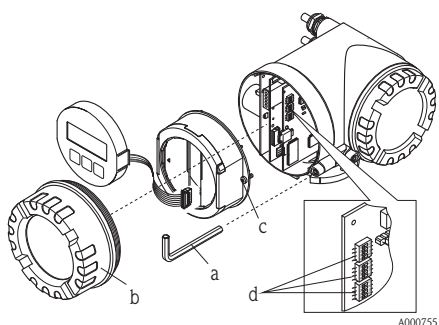
Ajuste de la dirección mediante microinterruptores



¡Aviso!

¡Riesgo de descargas eléctricas! ¡Riesgo de dañar los componentes electrónicos!

- Deben observarse todas las instrucciones de seguridad del equipo de medición y tomarse en cuenta todas las advertencias → 10.
- Utilice un lugar de trabajo y herramientas apropiadas para equipos sensibles a influencias electrostáticas.



A0007551



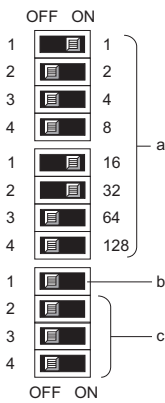
¡Aviso!

Desconecte la fuente de alimentación antes de abrir el equipo.

- a. Afloje el tornillo de bloqueo mediante una llave Allen (3 mm)
- b. Desenrosque la cubierta del compartimento de la electrónica del cabezal del transmisor.
- c. Afloje los tornillos de fijación del módulo indicador y extraiga el indicador local (si forma parte del equipo).
- d. Utilice un objeto puntiagudo para poner los microinterruptores de la tarjeta E/S en la posición requerida.

La instalación se realiza invirtiendo el procedimiento de extracción.

MODBUS RS485



Rango para dirección del equipo: 1 a 247
Ajuste de fábrica:247

- a. Microinterruptores para ajustar la dirección del equipo
Ejemplo ilustrado:
 $1+16+32 = \text{dirección del equipo } 49$
- b. Microinterruptores para establecer el modo de ajuste de la dirección:
 - OFF (ajuste de fábrica) = ajuste de la dirección mediante software (configuración local / software de configuración)
 - ON = ajuste de la dirección mediante hardware (utilizando microinterruptores)
- c. Microinterruptores sin asignación.

A0007554

4.2 Resistores de terminación



¡Nota!

Si el equipo de medición se utiliza al final de un segmento de bus, entonces es necesario que presente una terminación.

Esto puede realizarse ajustando las impedancias de terminación en la tarjeta E/S del equipo de medición. No obstante, se recomienda generalmente utilizar un terminador de bus (impedancia terminal) externo en lugar de efectuar la terminación en el propio equipo de medición.

Es preciso ajustar su valor para los dispositivos de medición compatibles con los protocolos de comunicación siguientes:

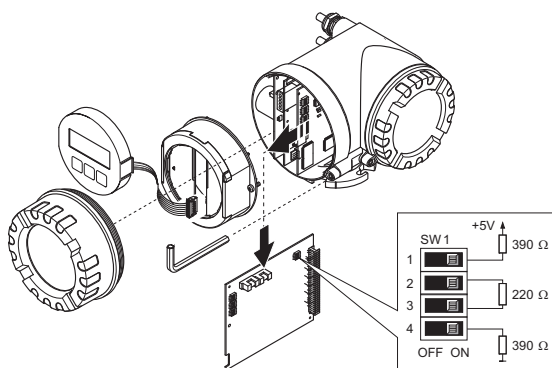
- MODBUS RS485 → Las terminaciones pueden efectuarse en propio equipo de medición
→ .



¡Aviso!

¡Riesgo de descargas eléctricas! ¡Riesgo de dañar los componentes electrónicos!

- Deben observarse todas las instrucciones de seguridad del equipo de medición y tomarse en cuenta todas las advertencias → 10.
- Utilice un lugar de trabajo y herramientas apropiadas para equipos sensibles a influencias electrostáticas.



Ajuste del interruptor de terminación
SW1 en la tarjeta E/S:
ON – ON – ON – ON

A0007556

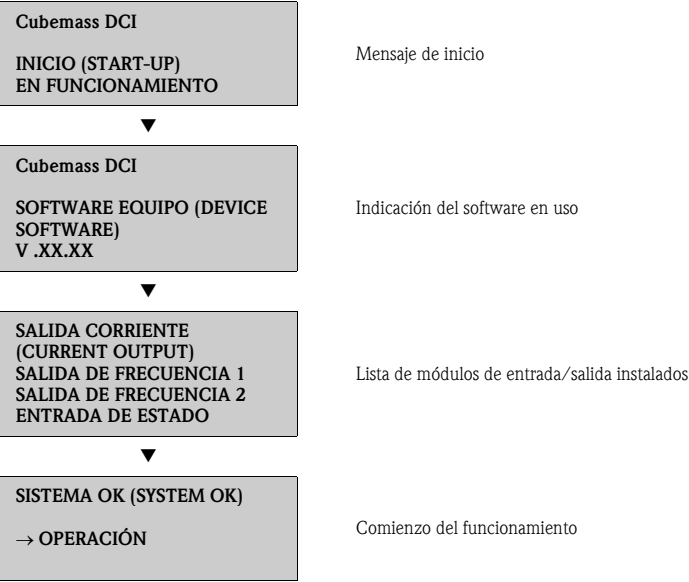
5 Puesta en marcha

5.1 Activación del equipo de medición

Una vez realizada la instalación (comprobaciones tras la instalación superadas) y el cableado (comprobaciones tras el conexionado superadas) y realizada la configuración de todos los parámetros hardware necesarios, ya puede procederse a activar el equipo con la alimentación requerida (véase placa de identificación).

Tras activar la fuente de alimentación, el equipo de medición realiza una serie de verificaciones de arranque y rutinas de autocomprobación. A medida que se realiza este proceso, aparecen los siguientes mensajes en el indicador local:

Ejemplos de textos visualizados:



El equipo de medición empieza a funcionar al acabar el proceso de inicio.
El indicador visualiza los distintos valores medidos y/o variables de estado.

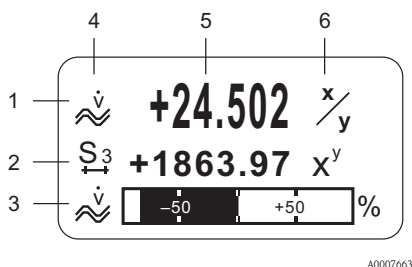


¡Nota!

Si se produce un error durante el proceso de arranque, aparece el mensaje de error correspondiente en el indicador.
Los mensajes de error más frecuentes durante la puesta en marcha del equipo se describen en la sección de localización y resolución de fallos → 21.

5.2 Configuración

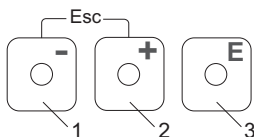
5.2.1 Elementos de indicación



Líneas / campos del indicador

1. Línea principal para valores medidos principales
2. Línea adicional para variables adicionales de proceso / estado
3. Línea informativa para un gráfico de barra, por ejemplo
4. Símbolos informativos, p. ej., caudal volumétrico
5. Valores que se están midiendo
6. Unidades físicas / unidades de tiempo

5.2.2 Elementos de configuración



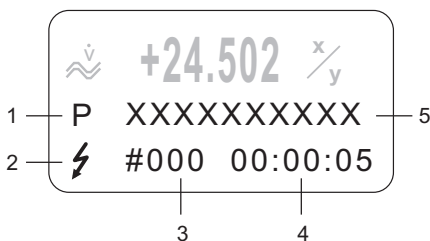
Teclas de configuración

1. (-) Tecla menos para introducir, seleccionar datos
2. (+) Tecla más para introducir, seleccionar datos
3. Tecla Enter para acceder a la matriz de funciones y para guardar en memoria

Cuando las teclas +/- se pulsán simultáneamente (Esc):

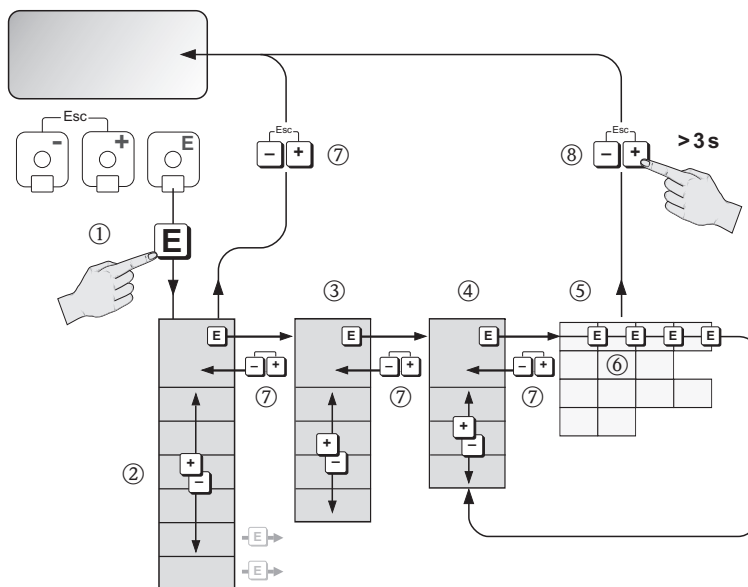
- se sale paso a paso de la matriz de funciones;
- > 3 seg. = se cancela la entrada de datos y se vuelve a la indicación de valores medidos

5.2.3 Visualización de mensajes de error



1. Tipos de error:
P = error de proceso, S = error de sistema
2. Tipos de mensaje de error:
⚡ = mensaje de fallo, ! = mensaje de aviso
3. Número del error
4. Tiempo desde que se produjo el último error:
horas: minutos: segundos
5. Denominación del error
 - Lista de los mensajes de error más usuales durante la puesta en marcha → 21
 - Lista de todos los distintos mensajes de error → Manual de instrucciones en CD-ROM

5.3 Navegación en la matriz de funciones















A0007665

1. → Acceso a la matriz de funciones (partiendo de la indicación de valores medidos)
2. → Seleccione un bloque (p. ej., INDICADOR)
 → Confirme la selección
3. → Seleccione un grupo (p. ej., CONTROL)
 → Confirme la selección
4. → Seleccione un grupo funcional (p. ej., CONFIG. BÁSICA)
 → Confirme la selección
5. → Seleccione una función (p. ej., LENGUAJE)
6. → Entrada del código **84** (sólo si se accede por primera vez a la matriz de funciones)
 → Confirmación de la entrada realizada
- Modificación en la función / cambio de selección (p. ej., ENGLISH)
 → Confirme la selección
7. → Retorno paso a paso a la indicación de valores medidos
8. > 3 s → Retorno inmediato a la indicación de valores medidos

5.4 Ejecución de Configuración Rápida Puesta en Marcha

A todas las funciones requeridas para la puesta en marcha se accede automáticamente con la "Configuración Rápida". Las funciones pueden modificarse o adaptarse entonces al proceso concreto.

1.  → Acceso a la matriz de funciones (partiendo de la indicación de valores medidos)
2.  → Se selecciona el grupo CONFIG. RÁPIDA
 → Confirme la selección
3. Aparece la función CONF. RÁP. INICIO (QUICK SETUP COMMISSIONING)
4. Paso intermedio si la configuración se encuentra bloqueada:
 → Se introduce el código **84** (confirma con ), desbloqueándose así la configuración
5.  → Se accede a Config. Rápida Puesta en Marcha
6.  → Se selecciona SÍ
 → Confirme la selección
7.  → Inicio de Config. Rápida Puesta en Marcha
8. Configuración de los distintos ajustes/funciones:
 - Utilizando la tecla , seleccione una opción o entre el número
 - Con la tecla , confirme el dato introducido y pase a la función siguiente
 - Utilizando la tecla , vuelva a la función Configuración Rápida Inicio (se guardan los ajustes realizados)



¡Nota!

Tenga en cuenta lo siguiente cuando realice una Configuración Rápida:

- Selección de parámetros de configuración: seleccione la opción AJUSTE ACTUAL
- Selección de unidades: una vez seleccionada una unidad, ésta ya no aparecerá en la lista de selección ofrecida
- Selección de salidas: una vez configurada una salida, ésta ya no aparece como seleccionable
- Configuración automática del indicador: seleccione "SI"
 - línea principal = caudal másico
 - línea adicional = totalizador 1
 - línea de información = estado de funcionamiento / del sistema
- Si aparece la pregunta sobre si han de ejecutarse Ajustes Rápidos adicionales: seleccione "NO"

Todas las funciones del equipo de medición, sus opciones de configuración y los parámetros adicionales de ajuste rápido que pueda tener se describen detalladamente en el manual de las funciones del equipo. El manual de instrucciones asociado se encuentra en el CD-ROM.

El equipo de medición está listo para el funcionamiento una vez realizada la configuración rápida.

5.5 Ajustes de software


5.5.1 Dirección del equipo

Es preciso ajustar su valor para los dispositivos de medición compatibles con los protocolos de comunicación siguientes:

- MODBUS RS485

Gama de números para la dirección del equipo: 1 a 247, ajuste de fábrica: 247

La dirección del equipo se puede configurar mediante:














- Microinterruptores →  13, **Ajustes de hardware**
- Configuración local → véase la descripción presentada a continuación



¡Nota!

Antes de configurar la dirección del equipo, debe ejecutarse la CONFIGURACIÓN INICIO.

Ejecución de Config. Rápida Comunicación

1.  → Acceso a la matriz de funciones (partiendo de la indicación de valores medidos)
2.  → Se selecciona el grupo CONFIG. RÁPIDA
 → Confirme la selección
3.  → Se selecciona la función CONFIG. RÁPIDA COMUNICACIÓN
4. Paso intermedio si la configuración se encuentra bloqueada:
 → Se introduce el código **84** (confirma con ), desbloqueándose así la configuración
5.  → Se accede a Configuración Rápida Comunicación
6.  → Se selecciona SÍ
 → Confirme la selección
7.  → Empieza a ejecutarse Configuración Rápida Comunicación
8. Configuración de los distintos ajustes/funciones:
 - Utilizando la tecla , seleccione una opción o entre el número
 - Con la tecla , confirme el dato introducido y pase a la función siguiente
 - Utilizando la tecla , vuelva a la función Configuración Rápida Inicio (se guardan los ajustes realizados)

Todas las funciones del equipo de medición, sus opciones de configuración y los parámetros adicionales de ajuste rápido que pueda tener se describen detalladamente en el manual de las funciones del equipo. El manual de instrucciones asociado se encuentra en el CD-ROM.

El equipo de medición está listo para el funcionamiento una vez realizada la configuración rápida.

5.6 Localización y resolución de fallos

Se describen a continuación los mensajes de error más usuales durante la puesta en marcha del equipo.

Puede encontrar una descripción completa de todos los posibles mensajes de error en las
→ Manual de instrucciones que contiene el CD-ROM.

HART

Núm.	Mensaje de error / tipo	Causa / remedio
351 a 354	Mensaje de error de sistema (S) / mensaje de aviso (!) RANGO SAL. CORR. n 351 a 354	Salida de corriente El valor nominal del caudal se encuentra fuera del rango definido. 1. Cambie los valores del límite superior o inferior del rango 2. Aumente o reduzca el caudal, según el caso.
701	Mensaje de error de proceso (P) / mensaje de aviso (!) LIM. CORR. EXC. # 701	La intensidad de la corriente en las bobinas excitadoras del tubo de medida ha alcanzado su valor máximo ya que algunas características del fluido, p. ej., su alto contenido en materia sólida o gases, están en el límite del rango. El instrumento sigue funcionando correctamente. En el caso particular de líquidos que desprenden gases y/o tienen un contenido elevado de gases, recomendamos tomar las medidas siguientes para aumentar la presión del sistema: 1. Instale el equipo de medición en un punto corriente situado corriente aguas abajo de una bomba 2. Monte el instrumento en el punto más bajo de una tubería ascendente. 3. Instale una válvula o placa orificio en un punto situado corriente aguas abajo del equipo de medición.

MODBUS RS485

Registro 6859 Tipo dato: núm. entero	Registro 6821 Tipo de dato: cadena de caracteres (18 bytes)	Núm.	Mensaje de error / tipo	Causa / remedio
39 a 42	CORRIENTE SAL. CORR. n	351 a 354	Mensaje de error de sistema (S) / mensaje de aviso (!) RANGO SAL. CORR. n 351 a 354	Véase tabla HART
112	LIM. CORR. EXC.	701	Mensaje de error de proceso (P) / mensaje de aviso (!) LIM. CORR. EXC. # 701	Véase tabla HART

www.endress.com/worldwide

Endress+Hauser 
People for Process Automation
